

DÉLSOMOGY

Megjelenik Szigetvárott hetenkint egyszer : Vasárnap.

Előfizetési árak :

Egész évre 8 korona. — Fél évre 4 korona.
Negyedévre 2 korona 50 fillér.
— Egyes példány ára 20 fillér. —

Felelős szerkesztő :

BÁRVÁRTH GYULA.

Szerkesztőség és kiadóhivatal :

Igmándy-utca 60 szám.

Kéziratot vissza nem adunk.
— Nyílt-tér garmond sora 40 fillér. —

Jegybank és közszállítások.

Az önálló jegybank kérdése homlokterbe került. Örömmel látunk és támogatunk mindent, a mi hazánknak függetlenségét és önállóságát dokumentálja és azért szíves-örömmel látnánk megvalósítva az önálló magyar jegybank eszméjét is. De úgy véljük, hogy ezt csak akkor tehetjük meg, ha kellő biztosítékunk van abban az irányban, hogy ez a bank mindenképpen meg fog felelni a kiváltságaihoz mért kötelezettségeknek is, és hogy létének első percétől kezdve diszes helyet foglal majd el a jegybankok sorában. De ne téveszszük szem elől azt az elemi igazságot, hogy bankok nem teremtenek tőkét, hanem csakis a már meglévő tőkék gyümölcsötzetéséről, illetve felhasználásáról gondoskodnak. Valamint az se kerülje el figyelmünket, hogy az osztrák magyar banknak az 1906 évről szóló jelentésében foglalt adatok szerint : a bank által tavaly leszámított váltók 59%-a magyar és csak 41%-a osztrák provenienciájú, Auszria nagyobb népességének és fo-

kozottabb ipari forgalmának dacára. Kétségtelen tehát, hogy az Osztrák Magyar Bank megfelelő kamatláb mellett igen nagy mértékben járul hozzá a hazai forgalom pénzigényeinek kielégítéséhez. Az osztrák-magyar banknak hazánk hitelviszonyaira hasznos kihatásu működését, valamint az igények fokozásával lépést tartó gondoskodását még kézzelfoghatóbban igazolja az a példaképpen itt felemlített tény-körülmény : hogy a bank budapesti főintézetének váltótárcája 1904 év március közepén alig ért el még csak 23 millió koronát, míg az 1907 évnek ugyanabban az időpontjában váltótárca állománya 153 millió koronát mult felül.

Nehogy azonban félreértessünk. Az előadottak mellett ki kell emelnünk, hogy a közös jegybank a hitelügyek e kielégítésével semmi egyebet nem tesz pusztán kötelelességteljesítésnél s hogy Magyarországot semmiképpen sem részesíti előnyben, valamint hogy működésével nincs ártalmára sem a saját, sem az osztrák érdekekben.

Ha a döntő szempontok tekinte-

tében nincs még elégséges biztosítékunk, akkor inkább halaszszuk el a jogunkkal való élés időpontját és törekedjünk arra, hogy az osztrák magyar bank mai szervezetében is a magyar önálló államiság és a magyar gazdasági élet követelése a legapróbb részletekig érvényesüljenek, ilyképpen készítve elő az önálló magyar jegybanknak föllállítását, a mi mégis csak idő kérdése. Ovakodjunk azonban a hirtelen átmenet nélkül való rázkódtatástól, mert gazdasági viszonyaink még nem oly erősek, hogy azokat egykönnyen elbirják.

Készítsük elő a különvállást nyugodtan, kellő körültekintéssel, úgy amint a gazda a maga házában, a maga jogkörében megteheti, amelybe senkinek és semminek nincs beleszólása, mint a maga jól felfogott érdekének.

Az Ausztriával való kiegyezés keretében tartozik a közszállítások, nevezetesen a közös hadsereg számára való szállítások kérdése is. A közös költségekhez való hozzájárulásunk arányában követeljük a részeltetést a szállításokban. Ez kézzelfogható igazság, min-

Csók-történet

Irta : Honti Henrik.

Mi a csók ?

Megérdelem-e az, hogy annyit foglalkoznak vele ?

Minden idők és minden népek költői ; minden korok és minden fajok asszonyai . . .

Hogy két ajak egymásra simul, — az egyik piros, duzzadó, a másik selymes, puha a bajusz, — hát olyan nagy dolog az ? . . . Igaz, hogy ha két ajak ér össze, összeér két kéz is, egymáshoz simul két mell, és ha a két ajak már egyszer összeért, összeér az többször is . . .

A csók — amiről énekelni érdemes — rendszeren az úgy nevezett szerelemnek a tünete már pedig a szerelem, ez csak u-

gyan a világ ura . . .

— Mi a csók? — kérdezte egyszer egy ábrándos fiú a legilletékesebb helyen. Egy édes szöke kis leánytól, akinek csöpp szája olyan volt, hogy azt hinné az ember, az első csókra nyomban meghal, pedig . . . pedig . . .

— Hogy mi a csók? — felelte a leányka, miközben félig lehunyta szeme selymes pilláját, — ha te adod — gyönyör . . . de ha más, úgy maga a kárhozat . . .

Az öreg doktornak beszélté ugyancsak a fönti ábrándos fiú, hogy társai minő izgató és irigyleni való históriákat mesélnek asszonyi ölelésekről, csókokról . . . mig vele ilyen soha nem esett.

Az öreg doktor megtörülte a szemüvegét és látni lehetett, hogy emlékében a boldog ifjuság szelleme kísért.

Kissé gunyosan, kisé tréfásan mondta az ábrándos fiúnak :

— Ne higj nekik, fiam. Hazudnak, mind hazudnak . . . Mert az én időmben, — de bizonyára most is, — az a szokás, hogy a megtörtént csókokról nem beszél és nem ír az ember . . .

Természetes, hogy ez a most következő történetemre nem vonatkozik.

A szép Olaszország egy festői városában élt egy kis leány, a kivel az a kellemtelen(?) kaland történt, hogy egy fiatal ember népes utcán, fényes nappal — megcsókolta.

— Világos nappal! — szörnyűködött a kis leány és a csók, vagy talán botránykozás okozta pirral arcán. habozás nélkül a bíróhoz sietett, a hol sértett önérzete —

Occasió! Nagy karácsonyi vásár! Leszállított
DEUTSCH DÁVID FIA  árák! 
divatáruházában SZIGETVÁROTT.

den más álláspont kézzelfogható igazságtalanság.

Jól tudjuk, hogy vannak egyes cikkek, a melyeket hazánkban még nem állítanak elő, vagy a melyekben Magyarország még nem képes versenyezni Ausztriával. Ebből azonban nem az következik, hogy ezeket a cikkeket részesezési hányadunk rovására rendeljék meg Ausztriában, hanem az, hogy egyéb cikkeket megfelelő nagyobb hányadban tőlünk szerezzünk be.

Látnivaló, hogy semmiképpen sem akarunk Ausztria rovására gazdagodni. Mi csakis törvénybiztosította jogunkat akarjuk érvényesíteni. Ránk nézve is életkérdés az ipari fejlődés, mi is akarunk egyelőre legalább oly virágzó ipart és kereskedelmet, mint a szemlátomást gazdagodó Ausztria. A ki pedig ebbeli törekvéseinket gátolja, az nekünk csakis ellenségünk lehet, akivel ehhez képest kell elbánnunk.

Mi is élni és boldogulni akarunk gazdasági téren, éppen úgy, mint a politikain. Ezt a törekvést pedig józan belátásu ember nem veheti tőlünk rosznéven.

Vármegyei közgyűlés.

Mi a tárgysorozat?

Az általános tisztujtás.

A törvényhatóságok életében mozgalmas hónap a december. Az ország összes törvényhatóságainál most választják meg újabb hat évre a tisztikart és alakítják ujja az albizottságokat és választmányokat.

Somogyvármegye törvényhatósági bizottsága — az általános tisztujtási közgyűlés határidejéül december 16-át és a következő napokat tűzte ki. A tisztujtó köz-

gyűlés tárgysorozatát már megállapították és a meghívókat a napokban küldi szét *Kacs Kovács* Lajos alispán.

A december 19-iki közgyűlés reggel 9 órakor kezdődik és tárgyai ezek:

A szavazatszedő küldöttségek megalakítása.

A kijelölő választmányba a közgyűlés három tagot választ. (Hármat a főispán nevez ki.)

A központi választmányt szavazatlappal megválasztják.

Az állandó választmány ujjaalakítása.

Az igazoló választmány 5 tagjának megválasztása.

A bíráló választmányba 5 tagot választanak.

A gimnáziumi választmány 12 tagjának megválasztása.

A törvényhatósági egészségügyi bizottság megújítása.

A tisztí nyugdíj-intézet igazgató választmányába a törvényhatóság 7 tagot választ.

A jegyzői nyugdíj intézet választmányába a közgyűlés 24 tagot választ, akik közül 8 jegyző, 3 orvos és 1 állatorvos legyen.

Az esküdtbíróshoz a vármegye 12 bizalmi férfit választ.

A népnevelési bizottság megújítása.

A kórházi bizottság ujjaalakítása.

A bencellenőrző bizottságokat járásokon kívül ujja alakítják.

A lótenyésztési bizottság megújítása.

Az egyes járások mezőgazdasági bizottságaikba új tagokat választanak.

A hivatalok átadását teljesítő küldöttségeket alakítják meg aztán, majd a választásokra vonatkozó törvényes intézkedéseket teszik meg.

Ha a rendkívüli közgyűlés egy nap alatt nem tudná mindezeket a választásokat elintézni, úgy másnap, sőt a szükséghez képest harmadnap is folytatja a törvényhatósági bizottság az albizottságok megalakítását.

A rendkívüli közgyűlés második napján — december 17-én — reggel 9 órakor kezdődik a hat évenként betöltendő tiszti állásokra való választás, amelyet vagy egyhangulag (fölkialtással), vagy névszerinti szavazással intéznek el. Ezen a tisztujtáson a vármegye 39 tiszti állását töltik be.

A megyei restauráció előre láthatólag nem lesz küzdelmes. A Bizottságok megalakításánál talán lesznek izgalmak, a tiszti állásokat minden valószínűség szerint egyhangulag fogják betölteni a mostani tisztviselőkkel, mert Somogyvármegye közönsége teljesen meg van elégedve a mostani derék munkás, megbízható erőkből álló tisztikarával.

H I R E K.

Advent.

Uj egyházi év kezdődött december hónap első napjával, melyet a kath. egyház arra használ fel, hogy híveit a Megváltó születésének emlékünnapjára méltóan előkészítse. Ujra itt van az advent, melyet a keresztény ösök buzgósága talált ki s az egyház szeretete helyeselt.

Korán reggel megszólalnak a hajnali misére hívó harangok s a hívek seregesen sietnek a templomba, hol az Ur szolgálja bemutatja a legszentebb áldozatot a Mindenhatónak. S felhangzik az orgona bugása mellett a hívek ajkáról az ének: „Harmatozzatok!”

— **Képviselőválasztás.** Lengyeltóiban folyó hó 2-án zajlott le a képviselő választás, melyen ujja a kerület előbbi képviselőjét, *Gaál Gáspárt* egyhangulag megválasztották.

— **Eljegyzés.** *Óhlaug* Károly kir. törvényszéki aljegyző eljegyezte *Szabó Sándor* ügyvéd és felesége született *Gáspár Vilma* leányát, *Elvirát*. Gratulálunk.

mi esoda benne? — két könnyeseppet is fakasztott nefelejtés-szeméből, amint elmondva az esetet, följelentette a fiatal embert.

A kopasz bácsik és a fiatal urak összedugták tudós fejeiket és míg a fiatalok — nem egészen tisztán az irigység bűnétől — elismerték hogy vádoltoknak kétségtelenül jó szeme van, az öregek — minden enyhítő körülmény mellőzésével — erkölcsrontó példát láttak az ifju vér illetén fölbuzdulásán.

A tárgyalás napján két börtönőr kíséretében erősen megvasalva jelent meg a vádlott. Dacos arcán és villogó szemén egy szikrányi megbánás sem látszott, ami nagy visszatetszést keltett a hallgatóság körében.

Az első általános kérdéseknél azonnal észrevehető volt, hogy az elnök elfogult s a vádlottat bűnösnek látja, és a vádat a következőkben adta elő.

— Paoló, maga azzal van vádolva, hogy Marina kisasszonyt világos nappal, népes utcán, alattomos módon megcsókolta! Ne tagadja tettét, hanem igyekezzék töredelmes vallomással, bűnét megbánva, enyhíteni a törvény szigorát. . .

A javithatlan Paoló szemében szenved-

délyes láng lobogott fel és meggyőződéssel mondta:

— Igen . . . Megcsókoltam Marinát és megcsókoltam százszor is, ha — lehetne!

E megátalkodottságra a hallgatóság felzudult és egy éles, burnötízű, rikácsoló hang azt kiáltotta:

— Máglyára vele!

Valami öreg kisasszony lehetett és az elnök nyomban figyelmeztette a hallgatóságot, hogy tetszésének hangos nyilvánításától tartózkodjék, ne irigykedjék, mert különben kénytelen lesz a termet kiüríttetni.

— Hozhat fel valamit mentségére?

A dacos vádlott lesütötte a szemét és arcvonásai egész megváltoztak, amint hal-kan, zavartan sugta:

— Szeretem! . . .

Erre Marina kisasszony egészen apró füleig pirult és arcát fehér csipke-kendőjébe rejtette.

Az elnök rá is szólt érte a vádlottra:

— Tartózkodjék olyan kijelentésektől, amik panaszost sérthetnék!

Erre Marina az elnök szavába vágott:

— Kérem, hiszen ő . . . — de itt hamar elhagyta a beszédet és még tovább pi-

rult, ha ugyan pirulhatott.

A tanúkihallgatásnak nem volt mit kideríteni. Nehány szájtató látta az idült, akik közül egyik azt vallotta, hogy előlről, a másik, hogy hátulról esett a csók; — akadt egy mentő tanu is, aki szerint a kis lány épen nem volt a dolog felett megbotránkozva, csak akkor, midőn egy emeleti ablakban észrevette a barátnője gúnyosan mosolygó arcát.

Érdekes volt a közvádlo erkölcsbirás-kodó beszéde:

— A férfi a teremtés ura, a nő a teremtés koronája. . . Aki tehát a nőt sérti, tulajdonképen a koronát bántja meg. . .

— Ugy van! — helyeselt az előbbi öreg hang.

— **Ügyész:** Tessék nézni a panaszost! Oly szende, mint egy kis virág és piros ajkai olyan finomak, olyan aprók, mint egy kis virág gyöngéd szirmai, amelyek a legkisebb érintésre félenken összecukodnak . . . Ajkak, amelyek a szót is lehelik csupán . . . és most képzeljük el, mit szenvedhetek a gonosz merénylő durva csókjától! . . .

— Épen nem, uram! — szólt véletlenül és akaratlanul a beszédbe a kisasszony

— **A városháza tervekről** egyelőre annyit írhatunk, hogy a záros határidőig összesen 48 darab érkezett. A felbontott tervek közül huszat volt alkalmunk megtekinteni. Bővebb bírálatba egyelőre nem bocsájtkozunk, hanem csak annyit jegyzünk meg, hogy az általunk látott tervek közül sok szép van, de van olyan is elég, amely figyelmet sem érdemel. — Mint tudjuk, a képviselőtestület legközelebbi ülése után a tervek közszemlére lesznek kiállítva. Van a tervek közül több olyan tornyos és erkélyes is, mely nemcsak Szigetvár, de bármely nagyváros utcáját díszítené. Igaz, hogy a költségvetések is csinos összegűek. Szóval elmondhatjuk, hogy a tervezők terveztek és most a bíráló bizottságon, képviselőtestületen a sor, kik nyerik el a pályadíjat. — De hogy ilyen drága pénzviszonyok között mostanában nem lehet építtetni, az is bizonyos.

— **Leszállított marhahúsrak.** Mint tegnap értesültünk, *Udvary* és *Lederer* helybéli mészárosok a marhahús árát 8 fillérrel leszállították.

— **Ki hát a tolvaj?** Ravasz eset foglalkoztatja most a szigetvári esendőséget. — *Fodor* Zoltán huszárkapitány patai birtokán már huzamosabb idő óta lopják a göréből a kukoricát. — A m. hó 29-én azonban egy fegyveres éjjeli őrt állítottak a göré mellé. Az őt állítólag este 10 óra után látott is négy tolvajt kikérő rálőtt s miután elmenekültek, fellármázta a cselédséget, kikkel a göréhez ment, hol a zsákba felmért kukoricát találtak, ezeket visszavitték — s a göré ajtajáról a régi lakatot levették — helyébe pedig egy ujdonahtat tettek és bezárták. — Másnap reggel azonban nagy volt az ámulat, mert az új lakat helyett a régi volt az ajtón s a 4 zsák kukorica eltűnt. Ez nyebár valóságos hüvészet? Kérdjük most már, hogy ki hát a tolvaj?

és vigyázatlansága miatt ismét kénytelen volt fülüg pirulni szegény.

Az ügyész nem hagyta magát. Neki mindenáron bünyös kellett és neki elvetlenül helyre kellett állítani a megzökkent társadalmi rendet.

Ékes beszédben fejtegette, mi minden baj támadhat ebből az ici-pici kis esőkből, hogy az utcán mindenkit megcsókolkak, hogyha lopnak esőket, lopnak később mást is, rabolnak, gyilkolnak, stb.

Olyan sötét képét festette a jövőnek, hogy szegény Marina szinte remegett fehér köténykéjében.

— A vádlott igen megátalkodott — fejezte be az ügyész remek beszédét — és saját bevallása szerint elkövetné a tettet még egyszer, tizszor, százszor, amiért is az 1878. V. 278. §-át kérem alkalmazni és őt *kétél általi halálra* ítélni! . . .

A hallgatóságon a borzalom és megdöbbenés moraja futott végig, és a kis Mariana, a vajsziví vádlott máris lelkifurdalást érzett Paoló ártatlan életéért. Szemébe hirtelen két fényes könnyesepp szaladt és szepelve, reszkető hangon, apró kezeit szépen összetöve, könyörgött:

— Edes uraim! . . . irgalmazzanak neki hiszen én ezt nem így gondoltam . . . én nem haragszom rá! . . .

A panaszos e kedvező nyilatkozata ál-

— **Harc a korcsában.** Valóságos háboru volt mint tudósítónk jelenti f. hó 1-én este *Franck* György patai korcsmájában, hol *Prebanics* Antal, *Eckert* János szulimáni lakosok, — továbbá *Tóth* János *Balog* János kis *Király* István és *Bakos* János ottani polgárok mulattak és borozás közben *Toth* és *Prebanics* brudert is ittak. A nagy barátkozásban *Prebanics* pofon vágta az új pajtást. Mire általános veszekedés támadt. Az égő lámpát leesapták és a sötétben botokkal alaposan elpáholták egymást és törtek zuztak. A verekedőket feljelentették a bíróságnál.

— **Elhunyt főrabbi.** *Löwinger* Salamon dr. nagyatádi főrabbi hétfőn, este életének 33. évében elhunyt Nagyatádon. Temetése óriási részvét mellett ment végbe. Az elhunytat agg szülein, özvegyén szül. *Barock* Jankán kívül kis árvája és nagyszámu rokonság siratja.

— **Pincebetörések.** Mint lapunknak jelenti *Boldogasszonyfán* egyik éjjel három szőlőhegyi présházban követtek el betörést. Az eddig ismeretlen tettesek *Schlud* István, *Hilmer* András és *Gaál* Ádám pinceajtóját feltörték és nagyobb mennyiségű bort vittek el, sőt sokat ki is eresztettek. Ezzel még nem elégedtek meg, hanem a présházakban talált összes edényeket, korsókat, permetező gépet, szóval mindent összetörtek. A megvadult bosszuálló, romboló betörőket erőlyesen nyomozzák a csendőrök.

— **Babás Gyurka meghalt.** Megyénk tipikus alakja volt *Babás Gyurka*, igazi nevén *Horváth* György, ki az előbbi időben többször megfordult nálunk is és mindig nagyszámban kísérték a gyerekek a humoros *Babás Gyurkát* az utcákon. Most azonban mint a „*Somogyi hírlap*“-ban olvassuk, az utcák nevezetes alakjának szomorú vége lőn, mert *Kaposváron* a *Kánizsai* utcában összeesett, onnan beszállították a kózkórházba, hol másnap reggelre meghalt.

talában jó hatást tett és e kedvező hangulatban kezdte meg *Paoló* ügyvédje védőbeszédét.

Szép szava, villogó szemü férfi volt, akinek első mondata is rokonszenvet keltett.

— **Tekintetes törvényszék!** Védencem: *Paoló*, azzal van jogosan vádolva, hogy az itt jelenlevő *Marina* kisasszonyt nyílt utcán és fényes nappal megcsókolta.

— **Tekintetes törvényszék!** A legnagyobb készséggel elismerem a „büntett“ súlyos voltát, de szerény nézetem szerint védencem a a dologban kevésbé hibás, mert a „büntett“ indító oka kétségkívül *Marina* kisasszonyban keresendő akiknek nagy szépsége elvette szegény *Paoló* eszét és ő ettől a hüvös befolyástól kényszerítve csókolta meg a kisasszony valóban esőkra álló, kivánatos száját s miután védencem a veszedelmes bűbáj hatása alatt nem volt beszámítható állapotában, eselekménye terhére nem róható, és így joggal kérem védencem felmentését! . . .

— **Kötelet neki!** — sipított az előbbi ellenszenves hang, — de lepisszegték.

Az ügyész még le akarta rontani az ügyvéd beszédének hatását, amiért a következőket mondta:

— **Tekintetes törvényszék!** Miután vádlott a bájos panaszost, *Marina* kisasszonyt s nem valami koros hölgyet (a közbeszóló

— **Kritikus napok.** Nem kevesebb mint *tizenhárom* kritikus napot jegyez föl az az időjósuló kalendárium az 1908. év első felére. Szóval nemcsak a napok lesznek kritikusak, a számuk is kritikus. A kritikus napok hosszu sorozata szinte egyszerre kezdődik az új esztendővel. Az első kritikus nap ugyanis január 3-án lesz. Ettől fogva azután így következnek egymás után: január 18 február 2, február 17, március 2. március 18, április 1, április 16. április 30, május 16, május 30, június 14 és június 28. E napok közül ötöt elsőrendű kritikus napnak jelez *Bürgel* kalendáriuma, még pedig január 3-ika február 2-ika, március 2-ika Az április hó első és utolsó napja zímankós időt hoznak.

— **Lopások és utonállások.** Csokonyai levelezőnk ismételtén arról értesíti lapunkat, hogy ott nap-nap után történnek lopások és utonállások. Így a legutóbbi két hétben *Andik* József és *Fonay* Ágostontól 8 kas mézet, *Fekete* Imrétől 40 kor. készpénzt *Lóvi* Ödön és *Bartonics* Ferencztől férfiruhákat vittek el a tolvajok. *Brodsky* Károlynál szintén megkísérelték a betörést, de rajtvesztettek mert közülük egyet az éjjeli őr elfogott. *Mudroch* Venczel kádárt este 10 órakor az utcán megtámadták, fojtogatták és néhány koronáját kiszedték a zsebéből. Persze a sötétség is kedvezett nekik, mert az utcai lámpák csak akkor világítanak, amikor a hold is segít nekik. Az ilyen kriminális állapotok megszüntetése végett, most már kell, hogy tegyen valamit az előljároság.

— **Anyakönyvi statisztika.** A szigetvári anyakönyvi hivatal november havi kimutatása. Született 7 fiú, 2 leány. *Házasság.* *Pintér* Pál, *Szücs* Mária *Magdolna* r. k. — *Jancsi* János ev. ref. *Varga* Anna r. k. — *Saslits* Emil. *Till* Mária r. k. — *Halálozás:* *Kovács* József 69 éves (korh.) *Maretics* József 8 hó

öreg kisasszonyra mutat) csókolt meg, azt hiszem, hogy tettének és következményeinek teljes tudatában volt, — kérem tehát vádindítványomat egész terjedelmében elfogadni!

Marina megint csak sirva fakadt, de sokkal szebb volt. . . .

Ajkai remegtek és melle hevesen emelkedett a felindulástól és a törvényszék szeméi könyörgő pillantásának halása alatt vonult vissza tanácskozni.

A fiatal urak igyekeztek meggyőzni a kopasz bácsikat, aminek eredményeképp az ítélet egyhangulag felmentő lett, a következő érdekes megokolással:

— **Vádlott nem volt képes panaszos bájainak ellentállni.** . . .

A tömeg éljenzett, ujongott, csupán az antik kisasszony mondta elesüggedve:

— Nincs igazság a földön! . . .

— Az elnök az ítélet kihirdetése után panaszost megkérdezte:

— Meg van elégedve az ítélettel?

A kis lány pedig a szeméit ellepő könnyeken át mosolyogva — mely mosoly az ügyész súlyosbitását kérő indítványát tönkretette — azt mondta:

— Köszönöm! . . . megnyugszom? . . .

Itt véget ér *Marina* és *Paoló* története, de én azt hiszem, hogy a méltó befejezését valamelyik olasz anyakönyvvezető adta meg a történetnek.

Kovács Éva 28 éves (korh.) Vukovics János 38 éves (korh.) Papp János 18 hónapos. Takács Mihályné 37 éves. Andrásovits Antal 36 éves. Szabó Lajos 12 éves (korh.) Gáspár István 5 éves. Horváth József 68 éves. Hulka Ágoston 56 éves (korh.) Összesen 11.

— **Az uton leölt lopott sertés.** Vakmerő lopást követtek el a múlt hó 29-én éjjel Pécsi Imre zsidóti szőlőhegyi lakos kárára. Ugyanis 3 hizott sertését elhajtották. A sertések közül azonban egy visszaszökött amíg kettőt sikerült a tolvajoknak Hársfa pusztáig elhajtani. Ott aztán már már nem akartak tovább menni a hizók, hát hogy még is eredményes legyen az éjjeli látogatás az egyiket leölték, belét kidobták és a húst magukkal vitték. A másik sertést másnap ott kovályogva megtalálták. — Nyomozás folyik.

— **A katonaszökevények visszatérése.** Nagyon sok magyar és osztrák katonaszökevény a királyi kegyelem ténye következtében vissza akar vándorolni hazájába. A magyar-osztrák konzulátusok már számos kérdést kaptak ebben a dologba, de a főkonzulátusok egyelőre semmit sem tehetnek, mert csak december közepére várják a külügyminiszternek erre a dologra vonatkozó utasítását.

— **Lehr Izidor pécsi czég telefon szám 388.** arról értesíti az igen tisztelt vidéki közönséget, hogy a megrendeléseket posta fordultával és bérmentve szállítja. — Kérem mai hirdetés figyelembe vételét.

Gyanus vendégek.

Mi történt a szállodában?

Revolveres gyermekrontó.

Egy minden emberi érzésből kivetkőzött gyermekrontó gazfickó szemérmellen cselekményeiről hullott le a lepel a napokban nálunk, melyről az alábbi tudósítás szól.

A megérkezés.

Csütörtökön a délutáni vonattal Szigetvárra érkezett egy kopottasan öltözött alak egy kis leánnyal és a Réti-féle szállodába mentek, hol az étteremben uzsonáltak, majd a férfi külön szobát kért. Míg a férfi künn járt, addig a kisleány egy szép játékbábuval szórakozott. — Mind ez természetesen azért volt, hogy a gyanut elhárítsák magukról.

Öt-hat óra tájban a számukra kijelölt udvari szobát elfoglalták. — Az is tudvalévő dolog, hogy néha a szállodai személyzet bizony kíváncsi. Így történt, hogy a bérszolga is látta a gyanus alakot és kíváncsiságából betekintett az ablakon. —

Mit látott a bérszolga?

Csertő József bérszolga vallomása ez: Kíváncsi voltam erre a gyanus pasasra és amint benéztem az ablakon, az asztalon gyertya égett. A férfi a kisleánnyal lezuhatta a csizmáit s mindakettlen levetkőztek. A leányka előbb. Erre a férfi kétszer megcsókolta, majd a szekrényhez ment és egy töltött revolvért vett elő, ezután az ágyban ugráló leányka mellé feküdt és csókolgatták egymást, majd a gyertyát a férfi eloltotta. Sötét lett a szoba.

Jönnék a csendőrök.

A bérszolga a revolver láttára megijedt és rosszat sejtve azt hitte, hogy gyilkosság történik, rémülve futott gazdájához Réti Gusztávhoz és neki jelentést tett a látottakról, ki a csendőrökért küldött. Az ősről Béres Ferencz járásörmester egy őrsvezetővel a szállodába sietett.

Az elfogott madarak.

A turbékoló gerlepár, mitsem sejtett. Egyszerre csak zörgetik az ajtót. Belül néma csend. Végre megszólalt a vendég, hogy ki az? Mit akar? — A bérszolga vagyok, kérem nyissa ki az ajtót, egy kulcsot hagytunk benn, ki kell hozni. Az ajtó kinyílt. A szolga tetette magát, a kulcsot kereste, mire a csendőrök is beléptek. Az őrmester igazolásra és a revolver átadására szólította fel a meglepett pasast. — A revolver a téli kabátzsebében volt. Elkobozták s a mitsem sejtő párt a rendőrségre kísérték.

A kisleány vallomása.

Volt alkalmunk másnap este a rendőrségen a kis leánnyal beszélni, ki többek között, (megjegyezzük, hogy sokat el kell hallgatnunk) ezeket mondta el a hozzá intézett kérdésekre:

Engem Lassányi Ilonának hívnak, 11 éves vagyok s az elemi iskola 6-ik osztályába járok Pécsen. Anyám Tetye utca 24 sz. alatt lakik, napszámosnő. Anyám beleegyezésével jöttem ide Ő velem s már több helyen is megfordultunk, mert Ő tornyóra javító lakatos.

Bántotta-e magát? — Igaz többször nem hagyott békét, én sirva panaszkodtam a mamámnak, akit el akar ő venni. — A mamám mondta is neki, hogy ne bántson, mert kirugja. És mégis eleresztette velem. — Igen, mert pénzt adott nekünk és nekem babát, meg cukrot vett. Mit csinált magával. — Csókolgattott, megrontott, még pedig május hónaptól kezdve mindennap ahol velem voltam.

A kis vézna, fejletlen, fecsegő iskolás lányka, kit ez a fickó megrontott, ugyáltszik, hogy már egészen lenn van a lejtőn.

A gyermekrontó toronyóra.

A csendőr ezután egy valóságos harminia kinézésű alakot vezetett be. Elmondta, hogy Kincsei Lajos pécsi lakatos és toronyóra javító. A kis leány neki segít. A hozzá intézett kérdésekre válaszolva folyton hazudik és ellenmondásokba keveredik.

A kisleányról azt mondja, hogy csak egyszer bántotta. Kincseinél találtak a csendőrök egy töltött 6 lövetű forgópisztolyt egy alkulcsot és 6 drb. kis lakat kulcsot, ezenkívül egy piszkos zsebkendőbe 374 drb. 2 fillérest 1 koronást 20 és 10 filléreseket, hogy ezeket hol szerezte, erre nézve különféleket hazudik össze vissza. És folyton átkozza magát. A megátalkodott gonosztevő a valószínűség szerint templom persely fosztogató lehet és azonkívül is mint Lassányi Ilona mondja kis leányok megrontója, mert többeket is elcsábított. A kis lányt az orvos megvizsgálta és haza küldik.

Az ügyészséghez.

A vádlott az ügyészséghez kerül hol ellene a vizsgálatot megindítják és valószínű, hogy ott minden förtelmes gajsága ki fog derülni.

Gabona-piacz.

Fuchs A. Fia gabonakeresk. Jelentése szerint.

Árak 50 kilogramonként értetődnek.

Szigetvár, 1907. december 6-án.

Buza	—	K. 11.—	11.50
Rozs	—	10.50	11.—
Árpa	—	7.—	7.50
Zab	—	7.50	7.70
Tengeri szemes	—	6.80	7.50
Bükköny	—	8.—	
Bab	—	7.—	

Kiadja a szerkesztőség.

709 sz.

1907. vhtó.

Árverési hirdetmény.

Alulírott bírósági végrehajtó az 1881. évi LX. t.-cz. 102 §-a értelmében ezennel közhírré teszi, hogy a kaposvári kir. törvényszék 1907. évi 11535 és 11536 számú végzése következtében dr. Ujházi Hugó ügyvéd által képviselt Fuchs József javára Gaál Kálmán ellen 150 K és 156 K 25 f. s jár. erejéig 1907. évi november hó 12-én foganatosított kielégítési végrehajtás útján lefoglalt és 650 koronára becsült következő ingóságok u. m. 3 ló, 2 csikó és 1 kocsi nyilvános árverésen eladának.

Mely árverésnek a Szigetvári kir. járásbíró 1907. évi V. 533/2 számú végzése folytán 306 K. 25 fill. tökékövetelés ennek 1907. évi január hó 21 napjától járó 6% kamatai 1/2% váltódíj és eddig összesen 148 kor. 34 fillérben bíróság már megállapított költségek erejéig Hatvanban alperes lakásán leendő megtartására 1907. évi december hó 14. napjának d. e. 9 órája határidőül kitézetik és ahhoz a venni szándékozók ezennel oly megjegyzéssel hivatnak meg, hogy az érintett ingóságok az 1881. évi LX. t.-c. 107 és 108 §-ai értelmében készpénzfizetés mellett, a legtöbbet ígérőnek, szükség esetén beczáron alul is el fognak adatni.

Amennyiben az elárverezendő ingóságokat mások is le és felülfoglaltatták és azokra kielégítési jogot nyertek volna, ezen árverés az 1881. évi LX. t.-c. 120 §. értelmében ezek javára is elrendeltetik.

Kelt Szigetvár, 1907. évi nov. hó 20 n.

Klie János

kir. bír. végrehajtó.

Pécselt Hell! Bécs nem kell!

Az óra és ékszer ipar csodája!

Tulhalmozott raktár miatt a következő gyári árak mellett adok el **karácsony és ujévig.**

Nikkel óra 2 frt, Valódi nickel óra	2.50
Valódi nickel óra 2 fedéllel	3.25
„ „ „ 3 „ „ „ „ „ „ „ „ „	4.75
Ezüst óra	4.50
„ „ 2 fedéllel	5.50
„ „ 3 „ „ „ „ „ „ „ „ „	6.50
Ezüst láncok frt 1.50-tól feljebb	
Ébresztő órák	1.50-tól
Nyákláncok	2.50-tól
Arany gyűrűk	3.—től

és még sok itt fel nem sorolható óra- és ékszer gyári áron

Hell S. József

műrás és ékszerész a „Pontos órához”

PÉCS, Király-utca 20.

Ajánlok
barna szenet
 házhoz szállítva 50 kilónként
 1 kor. 25 fillérért.
Molnár Márkus
 Szigetvár.

2lj üvegüzlet.

Ajánlom dus választéku raktáramat
 a legújabb mintákkal

**Karlsbadi porcellán étkező, kávé
 tea és mocca készletekben.**

**Csiszolt, préselt a szines üveg-
 készletekben.**

Lempák és disztárgyak.

Alkalmi és nászajándékok nagy
 választékban

Olcsó árak. Szolid kiszolgálás.

A t. közönség pátfogását kérve
 Teljes tisztelettel

Pollák Sándor Pécs

Király-utca 19. Vasvári-féle ház.

Stern Mór utódai

uri divat terme

Pécs, Széchényi-tér I. emelet.

Telefonszám 266.

Értesítés!

Tisztelettel értesitem a n. é. uri
 köröket, hogy az őszi és téli idényre a
 legszebb szövet ujdonságaim megérkez-
 tek. Különös figyelmet érdemelnek ele-
 gáns, valódi angol homespuns szövet
 különlegességek őszi Ulszter, Raglan,
 valamint gazdasági Mikadó kabátokra.
 Ugy szintén nagy választékot tartok ele-
 gáns divat mellényekben valamint sport
 szövetekben, ugy szintén Frack és Re-
 dingot szövetekben. Bundakabátokat a
 legszebb és legfinomabb kivitelben ké-
 szítetek. A n. é. uri körök szives párt-
 fogását kérve maradok

Kiváló tisztelettel

Stern Mór utódai

Wizler Henrik.

**Legelegánsabb
 nyakkendő különlegességek
 Rendkívüli nagy választékban.**

Férfi és női fehérneműek — Diva-
 tos harisnyák, — Vadász ingek és
 kabátok, — Valódi Jäger ruházat, —
 Alsó szoknya és kötények, — Re-
 form fűzők (Mieder), — Szivar, pénz
 és névjegy térczák, — Kézimunka
 congrés, — Férfi, női és gyermek
 zsebkendők, — Szörme gallér (Boa).

Legnagyobb választékban
 és legolcsóbb árban beszerezhetők

Brucker Béla Pécs

uri és női divatáru üzletében

Városház épület. Kapu bejárat mellett.

Alkalmi ajándéku.

Művészi kivitelű nagyítások bármely
 kép után is, **Platin, Pastell, Aquarell**
 és **olajfestmény** kivitelben.

Fodor József fényképész

fényképnagyító és festészeti műtermében

Pécsett Jókai-tér 5 sz.

7 hónapos

Szetter vizsla eladó,

Bővebbet a kiadóhivatalban.

6 sukkos hasított tölgyfa

Szöllő karót 2 metres Tölgyfa lugososzlopot

és taragott Tölgy épülettát szállít

Lőwy Márkus fiai cég
Csokonya.

POLGÁR KÁROLY

óra ékszer és látszerész üzlete

PÉCS, Széchényi-tér Takarékpénztári-palota.

A legmegbízhatóbb beszerzési for-
 rás legfinomabb **aray női és férfi**
**láncokban, brilliánt s gyémánt ék-
 szerek, arany jeggyűrűk, eljegyzési**
ajándéktárgyak, zseb és faliórák-
ban. Chinaezüst disztárgyak és
evőeszközök

Szemüvegek **orrszorítók** a legjobb
 kristályüvegből, **arany double nic-
 kel és celluloid** foglalatban, **szalon**
lorgnettek gyöngyház és teknős
 béka csontból **műszemek színházi**
 és **tábori látcsövek** hő légsúlymé-
 rők és **szeszmérők.**

*Óra, ékszer és szemüveg javítá-
 sokat saját műhelyemben gyor-
 san és pontosan készítek.*

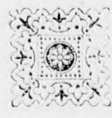
*Régi ezüst és arany tárgyakat
 készpénzért veszek vagy más új
 tárgyakra becserelek.*

Utazó és kézi bőröndök,

iskola táskák, fésűk, kefék, fogkefék, szappan, kötött áruk u. m.:
 Tricot, alsó ruházatok és kesztyűk, mindentéle rövidáru, csont haj
 garnitúrák mint fésűk hajtűk és hajcsatt a legdivatosabb kivitelben.



Lámpa porcellán és üveg áruk
 nagy választékban



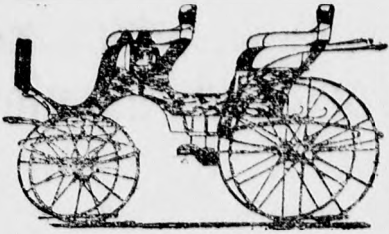
Pontos és figyelmes kiszolgálás a legolcsóbb árak mellett.

Schnitzler Jenő, ezelőtt Ehrenfeld Vilmos

üzletében

S Z I G E T V Á R.

Telefon szám 62.



Telefon szám 62.

Drenda József

kocsigyártó

Pécs Felsőmalom-utca 3 sz.

A pécsi országos kiállításon
aranyéremmel kitüntetve.

Ajánlja a legújabb divat szerint sa-
ját gyártmányu

ruganyos kocsijait.

Mindennemű kocsi javításokat pontosan és
olcsón készíttek.

Használt kocsikat kicserélek.

Levélbeli meghívásra bárhova is
készséggel megjelenek.

Kereskedők és iparosok

figyelmébe!

A karácsonyi ünnepek előtti számokba

HIRDETÉSEKET

jutányos árért vesz fel

a kiadóhivatal.

Felhívás!

A „Polgári Önszegélyző Egylet Szövetkezet“

Szigetvárott

igazgatóságától,

mellyel a nagyérdemű közönség tudomására hozza, miszerint a

12-IK ÉVTÁRSULAT

alakulása céljából

a részvények jegyzése

1907. december hó 1-én vette kezdetét.

Az évtársulat 5 egymást követő évre alakul.

A vidéken lakó részvényesek befizetésének díjmentesen való esz-
közlése céljából az intézet a m. kir. postatakarékpénztárnál CHEK-
számlát nyitott.

Befizetési lapok kívánatra ingyen küldetnek.

A heti befizetések **kedden, szerdán, csütörtökön és**
pénteken eszközölhetők.

Részvények mindennap jegyezhetők.

Kelt Szigetvárott a „Polgári Önszegélyző Egylet Szövetkezet“
Szigetvárott igazgatóságának 1907 évi november hó 19-én tartott
üléséből.

Walde Lajos

aligazgató,

Fóth István

ügyvéd, vezér-igazgató.

A kiállításban volt
ebédlő és hálószoba
B U T O R O K

a kiállítási **aranyéremmel**
kitüntetve, minden elfogadható áron eladók.

Friedman Károly

asztalos és kárpitos-üzlete

PÉCS, Rákóczi-ut 50.

Legjobb és legolcsóbb
árban vehető **czipők** vannak a
Turul czipógyár r. t.
nagy raktárában
Pécs, Király-utca 15. szám.

Férfi erős czugos czipő	—	—	frt. 3.50
Férfi box bőrből	„	—	„ 4.50
Férfi erős szép füzös czipő gvallér- sarokkal	—	—	„ 3.60
Ugyanez füzös legujabb divat gvallér- sarokkal	—	—	„ 4.50

Női erős czugos	—	—	frt. 3.—
Ugyanez füzös	—	—	„ 3.10
Ugyanez box bőrből egész finom czipő	„	—	„ 4.—

A szabott árak a czipő talpába vannak vésvé
ennélfogva minden visszaélés kizárva.

Vidéki rendelések pontosan eszközölteinek.

NAPTÁRAK

az
1908

évre
kaphatók

Kozáry Edénél Szigetvár.

Szigetvári segély-egylet szövetkezet alakult 1872.

Felhívás!

A szigetvári segély-egylet 1903 évi társulat részvényei f. év végé-
vel leszámolnak, az igazgatóság **egy új 36-ik évi társulat**

alakítását határozta el.

Értesítettnek tehát mindazok kik résztvenni óhajtanak,
hogy részvényeket f. é. november hó 15-étől az évi rendes közgyűlésig
az intézet helyiségében előjegyezhetnek.

*Barcsón Löwy testvéreknél és Lovrencsics József
uraknál — Baranya-Sellyén pedig Dorosics
József urnál.*

Az előjegyzésnél részvényenkint 10 fillér beiktatási díj fizetendő.
A vidéken lakó egyesületi tagok teljesítendő költségmentes befize-
tések céljából a m. kir. postatakarékpénztárnál nyitott chek szám-
lánk befizetési lapját kívánatra megküldjük.

Kelt a Szigetvári segély-egylet szövetkezetnek az 1907. évi no-
vember 8-án tartott igazgatósági üléséből.

Szabó Sándor
ügyvéd titkár.

Oscsodál Gusztáv
vezérigazgató.

Karácsonyi és ujévi ruhavásár!

Férfi-, fiu- és gyermek ruhákban
felső kabátokban

és szőrme árukban

előrehaladott idény végeff

leszállított árban beszerezhetőek

Klein Mór férfi-, fiu- és gyermek
ruha üzletében

Telefon sz 235. **Pécs, Széchenyi-tér 7 sz.** Telefon sz 235.

Schwartz Izidor

uri és női divatáru üzlete

PÉCS, Király-utca (Berecz-féle ház.)

Engeszer ékszerész mellett.

Óriási választék divatos nyakkendők, férfi ingek,
zsebkendők, férfi czipők és kalapokban.

Nagy raktár csipke, szallag és szabó-
kellékekben. Szolid szabott árak.

! NAGY KARÁCSONYI VÁSÁR !

Pécs Király-utca
a színház mellett
Telefon szám 388.

LEHR

Rövidáru
uri és női divat
áruháza.

Az év egyetlen alkalma ez, midőn a vevő közönség a cég szolid elveinek fentartása dacára a túl halmozott raktár és a rossz saisonok következtében

mélyen leszállított árban vásárolhat:

Férfi és női fehérneműeket
Nyakkendők, pazar választékban
Jäger alsóruházat férfi, női és gyermek.
Zsebkendők férfi, női és gyermekeknek
Harisnyák
Keztyük, glacé, selyem és kötött
Blousok, selyem, csipke és szövet

Alsósoknyák tafft, clot, batist és kötött
Kötények nők és gyermekeknek
Amerikai sárcipők
Angol plaid és himalaja kendők
Kocsi takarók
Női kézi táskák nagy választékban

Övek, legyezők
Pénc-, névjegy és szivartárcák
Házi cipők
Fűzők (Mieder)
Fésű garnitúrák és csont hajtűk
Szappan és illatszerek
Haj, ruha és fogkefék

FÉLÁRBAN

Sziházi főkötők, — Selyem sálók,
Eszőernyők, férfi, női és gyermekeknek

A nyár idényről visszamaradt batlszt, zephir,
vászon és szövet blousok, Séta pálcák.

Csakis elsőrendű minőségű árukat tartok, mellyel párosult olcsó árak még eddig nem léteztek.

LEHR IZIDOR áruháza a színház mellett van.

Szövetmintát és árjegyzéket
kivánatra ingyen és bérmentve. Alapított 1845. Mértékszerinti megrendelések
24 óra alatt eszközöltetnek.

Téli idényre

Teljes férfiöltöny. Gazdasági és vadászkabát. Fiu és gyermek felsőruhák
Férfi felöltő. Raglan. Ulster. (Mikádó) szörmebéléssel Célszerű isk. öltönyök
Havelok, Télikabát Lábzsák. Hálóköntös. Tengerészkabátok és
Városi és utazó bunda. Korcsolya kabátok. öltönyök

Neumann M.

cs. és kir. udvari szállító

férfi-, fiu- és gyermekruhák telepe

Szabott árak! **PÉCS**, Széchenyi-tér, takarékpénztári új palota. Szabott árak!

Központi áruház Magyarország részére:
Budapest, Muzeum-körut 1.

Központi áruház Ausztria részére:
Bécs I. Kärntnerstrasse 19.

Fiókraktárak: Debreczen, Arad, Nagyvárad, Temesvár. Zágráb, Belgrád, Fiume, Pozsony,
Miskolcz, Kassa, Trieszt, Szófia- stb.